Midtiger für den Artis Aleb

Bezuspreis: Frei ins Haus durch Boten monatsich 2,50 Bloty. Der Anzeiger für den Kreis Pleß erscheint Dienstag, Donnerstag und Sonnabend. Geschäftsstelle: Pleß, ul. Piastowska 1

Nikolaier Anzeiger Plesser Stadtblatt Micigentreis. Die 8-gelpaltene mm-Zeile für Polen 15 Gr. die 3-gelpaltene mm-Zeile im Retlameteil für Poln.-Oberschl. 60 Gr., sür Polen 80 Gr. Telegramm-Adrelle: "Unzeiger"Pley. Postspartasien-Konto 302622. Fernruf Bleg Rr. 52

Mr. 96

Mittwoch, den 12 August 1931

80. Jahrgang

Die preußische Regierung zum Vollsentscheid

Das amtliche Ergebnis — Zufriedenheit im Auslande

Berlin. Rach bem vorläufigen amilichen Ergebnis beirng bie Jahl ber Stimmberechtigten jum Boltsentscheid 26 553 837 (einschl. Stimmscheine). Abgegeben wurden:

Ja-Stimmen Nein-Stimmen Ungültige

389 244 243 329

9 793 603

3ujammen: 10 426 176

Der Eindruck des Voltsentscheids bei der preußischen Regierung

Berlin. Eine amtliche Stellungnahme der preußischen Staatsregierung zum Ausgang des Volksentscheids liegt noch nicht vor. Auf Grund von Anfzagen kann man jedoch seistene, daß der Ausfall des Volksentscheids bei der preußischen Regierung mit außerordentlicher Gesung fung aufgenommen worden ist.

Braun und Weismann zum Ergebnis des Volksentscheids

Berlin. Wie ein Berliner Mittagsblatt melbet, erstärte der prensische Ministerpräsident Brann, als er von dem Ergebnis des Bolfsentscheide unterrichtet wurde: "Es ist ungesährt das eingetrossen, was ich gedacht hatte." Staatssefretär Weismann nerflärte: "Es ist das geworden, was wir ermartet haben. Ich gede nicht nur meine, sons dern auch des Ministerpräsidenten Meinung wieder, wenn ich ausdrücklich erfläre, das wir auch nicht im Entsernstellen mit est en an einen Sieg des Bolfsenischeides glaubten. Wir hatten im äußersten Fall mit 10 Millionen gerechnet. Wir wuzten, das das Bolf vern ünst iger ist, als es die rabitolen Führer haben wollen. Die wirtschaftlichen Ergebniss der lehten Tage haben gezeigt, daß die Regierung auf dem richtigen Wege ist."

Die englische Presse zum Ergebnis des Volksentscheids

London. Die meisten Londoner Zeitungen nehmen das Ergebnis des Boltsentscheids in Breußen als eine Tatsache hin, tie man hätte erwarten können. Daß annähernd 10 Millionen Stimmen gegen die Regierung abgegeben worden sind, wird als bemertenswert angesprochen. Die liberale "News Chronicle" und der sozialistische "Daily Herald" bringen in Leitartikeln ihre Be friedig ung zum Ansdruck, daß sich in Freußen nichts geändert hat. Die Anhe Europas werde also nicht gestört. Die Ersahrungen der lehten 10 Jahre, so sagt die "News Chronicle", hätten gezeigt, daß ein stabilität Europas notwendig sei. Die Nachbarn müßten Deutschland zuräusieren.

Die Pariser Abendpresse ist zufrieden

Baris. Die Parijer Abendpresie zeigt sich über ben Ausgang der Pollsabstimmung sehr zu frieden, da nunmehr die Möglickeit bestehe, die deutschefranzösische Entspannungspolitik weiter zu versolgen. Aus den Aussührungen der Blütter geht nur zu beutlich hervor, daß man in Frankreich wenig Wert durauf legt, wie sich die Regierung neunt, die die Geschicke Deutschlands leitet. Wertvoll sür sie ist es sediglich, einen Parkener gegenüber zu haben, dem sie die Bersolgung der imperialistischen Hoegemonie-Politit ihren Willen au sich in gen könne. To schreibt die Libertee u. a.: Die politische Entspannung, die sich nunmehr vollziehen werde, werde nicht nur die Berliner Resse der französischen Minister ermöglichen, sondern auch Neichstanzler Brün in g in die Lage versehen, die von Frankreich gesorderten politischen Garantien zu erfüllen. Auch der Intransigeant weist darauf hin, daß die Klärung der Atmosphäre nunmehr die Lösung der wichtigsten, zwischen Deutschland und Frankreich noch ossen zu der und Karischen. Der Temps ist ebenfalls der Aussalfung daß die in Chequers und Paris eingeleiteten Besprechungen unter verhältnismäßig günkigen Bedingungen sort gesech werden könnten. Das Ergebnis der Abstimmung dürse sedom icht über die Tatsache hinwegtäuschen, daß sich ungesichts der Gesahr des sinanziellen Infammenbruches Deutschlands salt 10 Millionen Menschen gefunden hätten, die eine radikale Menschung der Bolitit verlanaten.

derung der Politik verlangten.
Die geringste Schlusislgerung, die man hieraus ziehen könne, sei die, daß man Deutschland gegenüber nur unter Beobachtung aller Borschlichsmahregeln gegen Ueberraschungen geschlicht sei. Es sei daher gesährlich, aus dem Wahlergebnis unde grenzte Möglichkeiten sür eine Entspannungspolitik zu ziehen, die kaum begonnen habe. Der sozialistische "Soir" stellt sest, daß das Ergebnis der gestrigen Abstimmung ein Geweis dasür sei, daß die nationale Opposition in Preußen noch lange nicht auf dem Aussterbeetat stehe. Der Ausgang der Abstimmung sei weniger auf die Energie der Männer zurückzusühren, die die Revolution von 1918 gemacht hätten, als auf die Berkettung sür die Preußenzregierung glüdlicher Umstände.

"Cavoro Fascista" zum Boltsentscheid Rom. Bon den Römer Blättern nimmt bisher nur der "La-

voro Fascisa" zu dem Ausgang des Boltsentscheids Stellung. Die Mederlage der Parteien, die den Boltsentscheid unterstügten, ändere nicht viel an dem Lauf der Ereignisse. Bon größetem Gewicht seien aber die psychologischen Folgen der Miederlage. Diese bedeute, daß das Land, das ausgesordert worzden war, den preußischen Ministerpräsidenten Braun unmittelbar und den Reichskanzler mittelbar zu desaweuieren, eine Prietif der Agitation und der Abenteuer nicht will und den Wissen zur Arbeit, zur Diziplin und zu Opfer dis zur Ueberwindung des schärssten Stadiums der gegenwärtigen Finanz- und Wirtschaftsstriften Stadiums der gegenwärtigen Finanz- und Wirtschaftsstrife bekundet.

Volens Abrüftungsnote

an den Bölterbund

Warschau. Die halbamtliche Iskra-Agentur nimmt zu einem Bericht, der kürzlich in der Presse über die polnische Rüstungseingabe an den Bölkerbund erschienen ist, Stellung und erklärt, daß die polnische Note an den Bölkerbund in keiner Weise eine Absage bedeute. Es sollte lediglich in dieser Form ein Appell an die Adresse der Sowiets ersolgen, die somit veranlaßt werden sollte, von ihrer Seite die Rüstungszissern dem Bölkerbund bekannt zu geben, d. h. in der "Annuaire militaire" zu veröffentlichen. Ferner heißt es, der polnische Bericht besinde sich augenblicklich in Bearbeitung und solle am 15. September sertiggestellt werden. In dem Appell an Sowjetrußland habe Polen nur der grund sählich en Bedingung getragen.

Jum Rombesuch des Reichstanzlers

Lendon. Der römische Korrespondent der Times schreibt zu dem Besuch der deutschen Staatsmänner in Italien, schon die Tatsache, daß Mussolini die Einsadung, als Gast der deutsichen Regierung nach Berlin zu gehen, angenommen habe, sei ein hemerkenswertes Zeugnis für den Erfolg der deutschen Besprechungen; habe sich doch Mussolini mährend der letten Jahre von allen internationalen Zusammenlünsten außershalb Italiens ferngehalten. Beide Länder, so meint er weiter, seien bestrebt gewesen, zu betonen, daß ihr freundschaftsliches Einvernehmen nicht gegen irgendeine andere Macht gerickt ist und Italien würde eine Annäherung zwischen Deutschland und Frankreich begrüßen.



Eine alpinistische Großfat

Die Brüder Franz und Anton Schmid-München haben zum ersten Mal die Nordwand des Matterhorns vom Tiesenmattengleischer aus erstiegen und damit eine alpinische Glanzleistung vollbracht.

Die heutige Kabinettssitzung

Berlin. In der heutigen Sihung des Reichsfabineits wurden die Berichte des Reichsfanzlers und des Reichsaußenministers über ihre Verhandlungen in Nom entgegen genommen. Außerdem beschäftigte sich das Reichsfabinett eingehend mit der Abänderung der Pressenordung. Es wurde beschlossen, die Abänderung der Pressenotverordung durch eine entsprechende Rotverordnung zu versöfsentlichen, die im Lause der Nacht bezw. in den Vormitztagsstunden des Dienstag herausgegeben werden soll.

20000 RM. Belohnung für die Auftlärung der Polizeimorde

Berlin. Um 9. August d. J., wurden am Bulowplat ber Polizeihauptmann Anlouf und ber Polizeihauptmann Lenk hinsterrucks erschossen, der Polizeisberwachtmeister Willig durch zwei Schusse ichwer verlett.

Um 1. August d. Is wurden in der Franksurter Allee ber Polizeihauptwachtmeister Fiebig burch einen Bruftichuf lebensgesährlich verlett.

Am 30. Juni d. Is., wurde ber Polizeisbermachtmeister Emil Kuhfeld in der Franksurter Allee niedergeschoffen.

Um 29. Mai b. 36., wurde am Cenefelder Blat der Polizeihauptwachtmeister Zänkert durch einen Schuft getotet.

Nach den polizeilchen Ermittelungen kann tein Zweisel daran bestehen, daß es sich in allen vorgenannten Fällen um planmäßige Mordtaten handelt. Kommunistische Terrorgruppen haben os sich zur Aufgabe gesetzt, die Executivorgane des Staates mit Mitteln organisierten Meuchelmordes zu befämpsen.

Rach den weiteren polizeilichen Ermittelungen ist anzunen, men, das die einzelnen kommunistischen Terrorgruppen miteinender in Berbindung stehen und der Weisung einer zentrasen Stelle unterliegen.

Die obige Belohnung ift für Mitteilungen bestimmt, Die bazu führen, die Terrorgruppen, ihre Mitglieder, Führer und hintermanner zu ermitteln und festzunehmen.

Sachdienliche Angaben, die streng vertraulich behandelt wers den, wimmt das Polizeipräsidium, Abteilung Ia, sowie jedes Polizeirevier entgegen.

Die Berteilung ber ausgesetzten Belohnung erfolgt unter Auffdlug des Rechtsweges.

Berlin, den 10. August 1931.

Der Bolizeiprafident: Grzefinsti.

Ueberraschende Rückehr Macdonalds vom Urland

London, Macdonald, der sich auf Erholungsurlaub in Lossiemouth besand, hat sich plöglich entschieden, so fort nach London zurüczutehren. Er verließ Lossiemouth um 16 Uhr, so daß er am Dienstag vormittag in Londonzetzeisen wird. Der Zweck seiner persönlichen Rückehr wird offiziell dahin angegeben, daß er in engere Fühlung mit den Staatsangelegenheiten kommen möchte, als ihm dies brieslich oder telephonisch möglich ist. Der Schakkanzler Snowden, der sich zur Zeit in Tilsord aushält, wird ebensfalls in London erwartet.

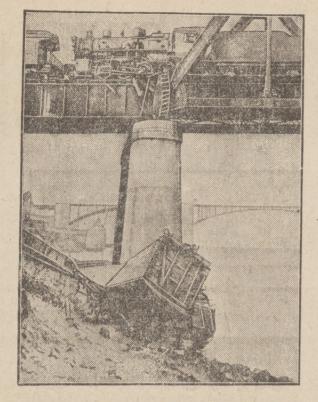
Francois Poncel wird Botthafter in Berlin

Berlin. Wie wir erfahren, ist das von der französischen Regierung nachgesuchte Agrement für Unterstaatssetretst Francors Poncet, der den hisherigen Botschafter de Margerte in Berlin ablösen soll, von der Reichsregierung erteit worden. Sbenso ist das von der bulgarischen Regierung nachzesuchte Agrement für ihren bisherigen Gesandten in Butarest, Pomenoff, der an Stelle des Gesandten Popoff die Bersliner Gesandschaft übernehmen wird, erteilt worden.

Liebtnecht-Haus bis 20. August gesperrt

Berlin. Der Polizeipräsident teilt mit. Auf Grund der Berordnung des Reichspräsidenten zur Bekämpfung politischer Ausschreitungen vom 28. 3. 1931 verdiete ich dis auf weiteres alle Ansamlungen, Versammlungen und Aufzüge unter freiem Himmel, auf Bülowplat und auf allen zu diesem Plat führenden Straßen in einer Entsernung von 200 Meter von der Einmündung. Zuwiderhandlungen werden nach § 2 der obengenannten Verordnung mit Gesängnis nicht unter 3 Monaten bestraft.

Bur Durchführung ordne ich weiter unter hinweis auf § 16 jener Berordnung an, daß das sogenannte Karl-Liebknecht-Haus junächst bis einschliehlich 20. August geschlossen wird und alle Räume und Eingänge polizeilich besetzt werden.



Zugzusammenstoß auf der Brücke

In Bittsburg (Amerika) ereignete sich fürzlich ein eigen-artiger Gisenbahnunfall. Bei der Fahrt über den Alleghann-Fluß stießen zwei Güterzüge zusammen. Berschiedene Wagen wurden aus den Schienen gehoben, durchbrachen bas Brückengelander und stürzten in die Tiefe. Menschen famen dabei nicht zu Schaden, jedoch ist der Materialschaden be=

Schwerer Ueberfall auf Polizeibeamte

Dortmund. Am Montag nachmittag wurden zwei Beamte, die ihren Dienst auf dem Steinplatz in Dortmund versahen, plötlich von einem Mann mit dem Ruf: "Das ist die Rache" von hinten übersalben. Im selben Lugenblick brachte ber Mann einem der Beamten, dem Bolizeioberwachtmeister Olhoff mit einem 25 Bentimeter langen Taschenmeffer einen wuchtigen Stich in den Riiden bei. Der zweite Beamte leiftete dem Angreifer Abwehr. zog sich aber im Handgemenge eine Berletzung zwischen Mittel= und Zeigefinger zu. Nunmehr stürzten sich die Beamten auf den Mefferhelben, der gu Boden fiel. Nur mit Mithe fonnte ihm das Messer entrissen werden. Im gleichen Augenblick sammelte sich eine große Menschenmenge an, die gegen die Beamten eine drohende Saltung einnahmen. Als ein dritter Polizeibe= amter seinen Rollegen zu Silfe kam, versuchte ein Mann mit dem Ruf: "Jett ist es Zeit, jett wollen wir mal die Hunde aufhängen", die Menge aufzuheten. Der Beamte hatte den Schreier er= kannt, holte ihn aus der Menge heraus und nahm ihn feit. Beide wurden bem Polizeigefängnis zugeführt. Mit verstärtten Polizeifräften, konnte die Rube schließlich wieder hergestellt wer-

Schmugglerschiff von schwedischem Zolldampfer aufgebracht

Kopenhagen. Der schwedische Zollbewachungsdampfer "Triton", ber im Aalands-Meer stationiert ist, hat in ber Nacht zum Sonntag in der Nahe von Maerkets Feuer den ungarischen Dampfer "Ilona" beschlagnahmt. Der Dampfer hatte 70 000 Liter Schmugglersprit außer einer großen Anzahl von Kisten mit Whisky, Wein sowie Zigar= ren und Zigaretten geladen. Der Kapitan ift ein Ungar, Die beiden Steuermänner find Deutsche und die übrige Bejagung besteht aus vier Deutschen, drei Polen und einem Engländer. Sie sind alle verhaftet worden. Dies ist der größte Fang, den jemals schwedische Bewachungsschiffe gemacht haben.

Eine Interpellation im preußischen Landfag

Gegen die radikalen Ausschreitungen

Berlin. Die preufifche Landtagsfraftion ber Staatspartei hat aus Unlag der in den letten Tagen vorgefommenen radifa: len Ausschreitungen eine Interpellation eingereicht und will, wie bas Nachrichtenburo des BD3. erfährt, darauf hinwirken, daß Der preußische Landtag sich mit diesen Ausschreitungen beschäftigt. Die heute von ber Staatspartei eingereichte große Anfrage lautet: "Aus Unlag bes vom Stahlhelm veranlagten und von ben Rationalsozialiften, den Rommuniften, der Deutschnationalen Bolfspartei, der Deutschen Bolfspartei, der Wirtschaftspartei und anderen Parteien und Gruppen unterftütten Boltsenticheides, ift es in den letten Tagen, insbesondere in der Reichshauptstadt, wiederholt gu heftigen Unruhen gefommen, Die von raditalen Elementen verursacht murden. Dabei find nicht nur Ladenge= ichafte geplündert oder demoliert, fondern auch Polizeibeamte, Die in vorbildlich besonnener Beise ihre Pflicht gur Aufrechters haltung Der öffentlichen Ruhe und Ordnung und jum Schut bes privaten Eigentums ausübten, getotet oder ichwer verlett morden. Ist es schon beschämend, daß die Beranstalter des Boltsent= icheides und diejenigen, die ihn unterftugt haben, fich die Gefolgichaft von Stragenräubern und Beamtenmördern wider= ipruchslos, haben gefallen laffen.

Go find andererfeits im ftaatlicen und im wirtichaftlichen Intereffe dieje öffentlichen Unruhen unerträglich. Wir fragen deshalb: Was gedenkt die Staatsregierung zu tun, um Leben und Gesundheit der vorbildlich ihre Pflicht gur Sicherung ber öffentlichen Ruhe und Ordnung und der Bürger, erfüllenden Polizeibeamten gu ichugen? Das gebentt bie Staatsredierung ju tun, um ben unverantwortlichen, radifalen Unruheftiftern bas Sandwerf zu legen? Ift bie Staatsregierung in der Lage und bereit, über die von ihr diesbezüglich getroffenen Dagnahmen bem Landtag alsbald Bericht zu erstatten?"

Das Unwetter bei Toulon

Baris. Der heftige Sturm an der Kufte bei Toulon foll gehn Todesopfer gefordert haben. Allein aus Toulon wird die Bergung von acht Leichen berichtet. Die Zahl der Bermißten steht noch immer nicht fest.

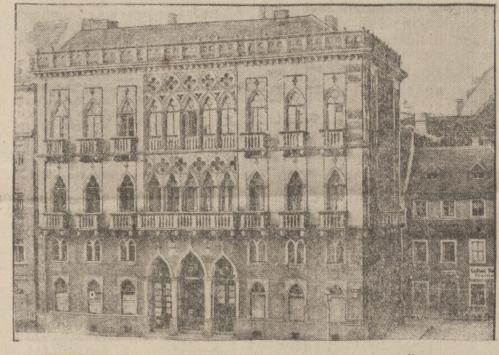
Kommuniftische Grabichändung Gin unerhörter Bubenftreich.

Berlin. Am Montag nachmittag gegen 17 Uhr bemerkten Friedhofsbesucher auf dem Garnisonfriedhof mehrere junge Burichen, die fich an dem Grabhügel des por einiger Zeit von Kommunisten erschossenen Polizeihaupt= wachtmeister Zänkert ju ichaffen machten. Beim Beran= nahen ber Besucher gingen die Burichen jofort flüchtig. Es wurde dann entdedt, daß das Grab 3 änterts ftart ver= wüstet war. Auf dem Grabe war eine fleine Marmor= tafel aufgestellt, die in roter Farbe die Aufschrift trug: "Ruhe in Gott, Rot= Front lebt!" Die Uebeltater fonnten noch nicht ermittelt werden.

Weil sie den Dackel retten wollte

Berlin. Am 26. Mai murbe eine 63jährige Arztwitme auf der geerstraße in der Rabe des Rupenhorns von einem Motorrad erfaßt und tödlich verlett. Die Dame versuchte mit einer Freun: din die Sahrbahn gu überqueren, als das von einem Studenten gesteuerte Motorrad nahte. Plötlich rif sich ber Dadel, ben bie Witme an der Leine führte, los. Die Befigerin lief raich einige Schritte gurud und wollte das Tier vor dem Ueberfahrenwerden retten. Dabei murde sie von dem Motorrad, das nicht mehr bremfen und auch nicht ausweichen konnte, ju Boden geriffen, einige Meter mitgeschleift und so schwer verlegt, daß sie starb.

Die Berkehrsabteilung des Schöffengerichts Mitte, Die sich heute mit diesem Ungludsfall zu beschäftigen hatte, verurteilte den Studenten wegen fahrlaffiger Totung an Stelle einer Gefängnisstrafe von 25 Tagen zu 500 RM Geldstrafe. Ein Ber-ichulden des Angeklagten murbe darin erblidt, daß er seine Fahrgeschwindigfeit nicht soweit ermäßigt hatte, um bei verfehrs= widrigem Berhalten von Paffanten noch rechtzeitig bremfen gu fonnen. Andererseits murde auch ein erhebliches Berichulden ber beiden Damen vor Gericht festgestellt.



Die Casa d' Oro von Dresden unter dem Hammer

Das befannte veneziantiche Saus in Dresben,

das der Casa d' Oro am Canale Grande von Benedig nachgebaut ist, fam in diesen Tagen zur Bersteigerung. Das schöne Gebäude wurde auf Anregen des Sosmarschall Freiherr Eugen von Gutschmid 1840 von dem berühmten Architekten Gottsried Semper erbaut.



XV.

Es wurde ein hübiches Weihnachtsfest. Ellen hielt nun wieder die Zügel ber Wirtschaft fest in ihren ichlanken, arbeitsgewohnten Sänden.

Sie hatte gleich nach ihrer Antunft geputt und geicheuert, gebaden und gebraten, und alles war an ben Feiertagen jo gemütlich, jo behaglich und icon, wie Udo es von jeher gewohnt war.

Das junge Baar hatte Die Tanne geschmudt. Alle andere Arbeit hatte Ellen Uschi abgenommen. Sie war ja froh, daß Udo, daß der Haushalt sie brauchte, sie wollte gar keine Mithilse von der kleinen Frau.

Und Uichi tegte aufatmend und gludlich die Arbeit in ber Schwiegermutter Sande jurud. Sie fand, fie hatte genug geleistet, fie fand, fie hatte es verdient, fich jest ausguruhen und von Udo verwöhnen zu laffen.

Er hatte hubiche Geichente für feine fleine Frau und für die Mutter getauft. Natürlich für Ujchi mehr. Das würde die Mutter begreifen. Das begriff Ellen auch, aber daß der ganze ichone Borichus aufgebraucht war, faßte sie nicht. Wofür? Gie konnte es nicht verstehen, und von Udo erfuhr sie auch nichts.

Er war recht jorglos. Sein Buch war fertig. Er würde nun also neues Sonorar betommen. Richt jo iehr viel, weil ber Borichug verrechnet murbe, aber immerhin eine hubiche Summe. Man brauchte jest jum Geft nicht zu iparen.

Bon Frau Lehmann hörte Ellen dann dies und das. Daß das junge Paar in den ersten Tagen des Alleinseins immer im Restaurant gegessen habe und in den letzen Tagen, ehe Ellen zurüdtam, wieder. "Biel getocht hat die kleine Frau nicht," lagte Frau Lehmann, "und dem jungen Herrn sind die ewigen Eiersspeisen schließlich wohl zum Halse herausgewachen, da ist er lieber ins Mirtshaus gegangen. Und ihr war es recht, wenn sie nicht zu kochen brauchte." Sie sprach nicht gut von der jungen Frau, sand sie recht überflüssig. Aber Ellen vermied es, weiter über ihre Schwiegertochter gu reben. Sie wollte durch Frau Lehmann nichts erfahren, was die Kinder selbst ihr nicht sagten. Sie wollte feinen Diensthotenflatich.

Sie war erschroden, wie enorm die Preise in den weni: gen Wochen ihrer Abwesenheit von Berlin gestiegen waren, welche Unsummen man brauchte, um einigermaßen gut zu leben. Und das wollte Udo jest. Er ichien vielerlei ent= behrt zu haben, wenn er auch nicht barüber iprach.

Und Ellen gab fich Muhe, ihm, ihrem vergötterten Jungen, alles so icon wie möglich zu machen.

Den Weihnachtsabend feierte man im Solftichen Saufe. Das junge Baar hatte es durchaus gewollt. Berr Remftedt tam und Sede mit ihrem Mann.

Frig Remstedt brachte schöne Geschenke für Töchter und Schwiegersöhne, schiedte Ellen eine große Marzipantorte und einen Korb mit dem herrlichsten Weihnachtsobst. Auch am Festabend brachte er Delikatessen mit in das Holfiche

Uichi wunderte sich. "Papa ist ploglich prattisch geworden."

Sede stedte dahinter. Sie wußte, daß es nicht sehr reichlich in diesem haushalt zuging, daß Ellen rechnen und iparen mußte und sich oft jorgte. Sie merkte es ihr an und hatte mit dem Bater darüber gesprochen.

"Glaubst du, daß unsere Uichi gludlich ift, Bede?" fragte

Fritz Remstedt. "Glüdlich ist sie, aber ob sie so, wie sie ist, auf die Dauer glüdlich machen tann, Bapa, das weiß ich nicht. Borläufig widmet Ubo fich ihr völlig. Er hat feine Arbeit fehr vernachlässigt, jagte feine Mutter mir vor einiger Zeit einmal. Immer wird das nicht jo weiter geben. Und Uichi ist geblieben wie sie war, ein verwöhntes Prinzegchen, das

alles anderen Menichen überläßt. Sie lebt fo in ihrem eigenen heim, als sei sie zu Gast, nicht als ob sie die eigentsliche Hausfrau wäre. Ich habe es ja gleich gesagt, ein haushalt mit zwei Frauen ist nicht gut."

"Und was fagt Frau Holst dazu?"

"Sie sagt nichts, was sie bentt, weiß ich nicht. Aber ich fürchte, die beiden Frauen lieben sich nicht."

"Wirtlich nicht? Gie find beibe liebenswert. Unfere füße, kleine Uschi eben so fehr, wie diese icone, prachtvolle tüchtige Frau."

"Du schwärmst ja förmlich von ihr, Papa. Aber sie ist entzückend, das sindet jeder, der sie kennt. Ob es aber leicht ist, sich mit ihr in ihres vergötterten Udos Liebe zu teilen, wie unsere Uichi es soll, ist eine andere Frage.

"Uschi ist jung, sie muß sich anpassen. Sie hat auf dieser Seirat bestanden und muß sich nun den Berhaltniffen anpassen. Ich werde einmal ein ernstes Wort mit ihr iprechen."

Aber er vermochte es nicht, als er sie so glücklich sah. So kindjung, so hübsch, so heiter und sonnig in diesen Feiertagen, froh über ihre Geschenke, verliebt in ihren Mann wie in der Brautzeit, sorglos und lachend, und unbeschwert von den Birrfalen dieser ernften und trüben Beit.

Sede hatte doch wohl übertriebene und überängstliche Unfichten. Sier im Solftichen Sause ichier wirklich alles

gut und harmonisch zu sein.
Auch Udo machte auf den Schwiegervater einen vollstommen glücklichen Eindruck. Und Ellen Holft erschien liesbenswürdig, heiter, wie er sie in Hamburg kennen gelernt, wie er sie in feiner Erinnerung, die sich oft mit ihr beichäftigte, getragen hatte. Noch mehr als damals gefiel sie dem Manne, als er sie nun in ihrem Sauswesen fah. Sie war eine entzudende Wirtin. Gie verstand es, einen Sauch von Behagen und Sarmonie um fich zu verbreiten, wie nicht viele Frauen, die über beschränkte Mittel und über gar tein Personal verfügen, es tonnen. Man fühlte fich ofort wohl in ihrem Beim, daß man überhaupt nicht wieber ans Fortgeben benfen mochte.

(Fortsetzung folgt.)

Pleß und Umgebung

Ein schwarzer Tag für Wilderer.

Ein schwarzer Tag sür Wilderer war der vergangene Sonntag. Dem Fürstlichen Forstpersonal gesang es, nicht weniger als 3 Wilderer zu stellen. An der Grenze des Plesser Revieres wurden bei Morgengrauen durch den Beamten Konrad Cembor auf der Pszczyna-Brude 2 Männer gesehen, von denen der eine ein Gewehr trug. Auf furze Entfernung erfolgte ber Anruf jum Stehenbleiben, welchem die Wilderer nicht Folge leisteten und eilig die Flucht ersgriffen. Nach einem Warnungsschuß wurde der mit dem Ges wehr Bewaffnete am Fuß verlett und blieb liegen. Der Beamte nahm ihm das mit 2 Patronen geladene Gewehr ab und benachrichtigte die Polizei von dem Borfall. Als diefelbe am Tatort erschien, mar der Bermundete, welcher sich Ludwig Foltyn aus Sohulka genannt hatte, verschwunden. Es ist anzunehmen, daß sich der in Frage kommende einen falschen Namen beigelegt hat: Ebenfalls beim Morgen= grauen lief dem Segeranwärter Borns in der Nahe von Bniotet ein Wilberer in die Arme. Der Forstbeamte nahm auch hier dem Balentin Biolet das geladene Gewehr ab, und lieferte ihn der Polizei aus.

Weniger gut verlief das Zusammentreffen von 3 Wilderern die in der 10. Vormittagsstunde in der Nähe der Försterei Branit wilderten. Durch einen Schuf aufmertfam gemacht, gelang es dem Segemeister Chorus und dem Silfsförster Pojda, die Wilderer, die ein Reh geschossen hatten, zu stellen. Auf den Anruf hin, flüchteten sie in eine Dichtung. Den Beamten gelang es nach Umgehung derselben die Wilderer nochmals zu stellen, jedoch ergriffen sie auch dieses Mal die Flucht. Auf mehrere Anrufe hin ichof Segemeister Chorus und verwundete den 19jährigen Arbeitslofen Stebel aus der Brzester Mühle tödlich. Die anderen 2 Komplizen ergriffen die Flucht und liegen den St. im Stich und das Reh liegen. Die alsbald am Tatort erschienene Mordfommission stellte ben Tod des St. fest, der nach einiger Zeit seiner Bermun-dung erlegen war. Seine Mitschuldigen waren in der Zwis schenzeit an den Tatort zurückgekehrt und hatten, nachdem sie sich von der Art der Verwundung überzeugt hatten, das Reh sowie das Gewehr des St. mitgenommen. Die Polizei hat bereits einen gewissen Krosny, der verdächtig ist, an der Wilddieberei teilgenommen zu haben, verhaftet

Drei Burichen wegen Totichlags angeklagt.

Am gestrigen Montag kam vor der Ferienstrafkammer des Landgerichts in Kattowig eine Totschlagsaffare zur Berhandlung. Angeklagt waren drei junge Leute aus der Ortschaft Jame fowic, Kreis Ples und zwar der Franz Wiera, Paul Brela und Frang Michalsti. Zu diesem Prozef hatte sich eine Menge Neugieriger, vorwiegend jedoch Einwohner aus der Ortschaft Studzienic, eingefunden. Aus der gerichtlichen Beweisaufnahme

war nachstehendes zu entwehmen.

Am 12. September v. Is, sand in einem Lobal in der Ortsichaft Studzienic, Kreis Pleß, ein Tanzabend statt, welcher von dem dortigen Geselligkeitsverein einberufen wurde. Es handelte sich um eine geschloffene Gesellschaft. Gegen 11 Uhr abends erluchten mehrere betrunkene junge Leute um Einloß, mas ihnen aber verwehrt worden ist, da sie nicht im Besitz von besonderen Einladungen waren. Unter schweren Drohungen entfernten sich Die Burichen, fehrten jedoch in einigen Minuten, mit Zaunlatten bewaffnet, zurud. Der Saal wurde budftablich gesturmt. Die Eindringlinge fielen über die Gufte ber und mighandelten biefe in gröbster Weise. Unter den Teilnehmern entstand eine große Panik, so daß sie durch verschiedene Nebenausgänge und Fenster den Saal verließen. Bald entwickelte sich unter den zurückge= bliebenen Teilnehmern und den Ruhestörern eine Schlägerei. Einer der Gafte und zwar ein gewisser Franz Groba, versuchte ben Streit ju ichlichten und forderte die Schuldigen gum Berlafsen des Saales auf. Er seuerte aus einem Revolver einen Schredschuß ab. Wiera, sowie zwei weitere Personen, warfen sich auf den jungen Mann und "bearbeiten" ihn in brutaler Weise, so doß er bereits in furzer Zeit seinen schweren Berletzungen erlag. Beim Serannahen der Polizei verließen die Streitenden fluchtartig den Saal. Im Verlauf der Untersuchungen gelang es, den Saupträdelsführer, sowie die beiden Mitangeklagten festzunehmen. Nach mehrtägiger Untersuchungshaft wurden alle Drei wieder auf freien Fuß gesetzt.

Vor Gericht machten die Angeklagten verschiedene Ausstlüchte und versuchten, die Sauptschuld auf Groba abzuwälzen, indem sie angaben, von S. mit der Schuftwaffe bedroht worden zu sein. Wiera führte weiter aus, daß er Groba den Revolver aus der Sand reißen wollte, um weiteres Unheil ju verhüten. Er habe jedoch nicht die Absicht gehabt, den jungen Mann zu töten. Nach etwa zweistiindiger Verhandlungsdauer wurde Wiera für schuldig erbannt und wegen schwerer Körperverletzung mit Todeserfolg su einer Gefängnisstrafe von 5 Monaten verurbeilt. Dem Angeflagten wurde keine Bewährungsfrift gewährt. Die iibrigen Mit= angeklagten mußten, mangels genügender Beweise, freigesprochen

Brand.

Am Sonntag in den Abendstunden brach in Pawlowis auf dem Dominium des Dr. Stonawski Feuer aus. Dassselbe äscherte die große mit Erntevorräten und Maschinen gefüllte Scheuer vollkommen ein. Der Schaden beträgt 30 000 31oty und ist durch Bersicherung gedeckt. Die Brands ursache ist noch unbekannt.

Wohnhaus und Stall abgebrannt.

Durch Feuer wurde in Alt-Berun das massive Wohn-haus und Stall des Balentin Cichy vernichtet. Auch viel Mobiliar fiel dem Feuer zum Opfer.

Schützengilbe Plef.

Beim Schießen am Sonntag, den 9. August d. 35. um das August-Metzner-Legat gingen solgende Preis-träger hervor: auf der Freihandscheibe: Hugo Kukoska mit 970 Teiler, H. Danecki mit 1248 Teiler, Alois Glanz mit 1504 Teiler; auf der Anstrichscheibe: Paul Zentner mit 228 Teiler, Max Frystakki mit 273 Teiler und Josef Plewnia mit 442 Teiler.

Bestidenverein.

Es ist dem Hauptverein Bielitz gelungen, den Mitgliedern des Bestidenvereins auch in den Schutz-häusern des Mährisch = Schlesischen Sudetengebirgsver-eines in der Tschechoslowakei weitgehende Vorteile zu sichern. In Betracht kommen die Schutzhäuser am Spieglitzer Schneeberg, auf der Hochschaft am roten Berg, das Schutz-haus am Berggeist, die Schäferei am Altvater, das Goldz-koppeschutzhaus bei Freiwaldau u. a. m. Mitglieder des Bestidenvereines Bielitz die sich in den genannten Schutz-Beskidenvereines Bielit, die sich in den genannten Schutz-

Oberschlesische Schwimmerfolge in Warfchau

Die Ergebnisse des 3. Tages der polnischen Schwimmeisterschaften

Warichau, den 10. Auguft.

Der 3. und lette Tag der diesjährigen polnischen Schwimmeisterschaften brachte den oberschlesischen Bereinen wei= tere Erfolge. Besonders zeichneten sich Karliczek (E. K. S.), Pawliczek (Gieschewald), Frl. Schmidt und Frl. Git aus.

Die Ergebnisse des 3. Tages waren nachstehende 1500-Meter-Freistil für Damen: 1. Frl. Kratochwila (A. 3 Warschau) 29:11,8 Minuten (neuer polnischer Reford), Frl. Antfowiat (Posen) 29:46,7 Minuten, 3. Frl. Schmidt (Gieschewald) 30:00,6 Minuten, 4. Frl. Mehler (Stla), 5. Frl. Plaskuda (E. K. S.). Frl. Kratochwila stellte bei dieser Konkurrenz auch neue polnische Reforde über 800 und 1000 Meter auf, die neuen Bestzeiten sind nachstehende: 800 Meter 15:33,6 Minu= ten, 1000 Meter 19:36 Minuten.

1500-Meter-Freistil für Herren: 1. Kott (Cracovia) 23:55,5 Minuten, 2. Rouppert (Cracovia), 3. Kratochwila (A. 3. S

100=Meter=Ruden für herren: 1. Karliczef (E. R. G.) 1:22 Minuten, 2. Pawliczek (Gieschewald) 1:24,2 Minuten, 3. Schreib-mann (A. 3. S.), 4. Malanowski (A. 3. S.), 5. Frania (Lau-

100-Meter-Rüden jür Damen: 1. Frl. Nowat (Crocovia) 1:37,6 Minuten, 2. Frl. Fiß (Gieschewald) 1:44 Minuten, 3. Frl. Reicher (Fakoah Bielity), 4. Frl. Szczerbowa (Lemberg),

5. Frl. Wallach (Gieschemald). Gesamtergebnis: A. 3. S. Warschau 236 Bunkte, Giesches wald 139 Puntte, Cracowia 100 Puntte, Schwimmverein Siemianowig 100 Puntte, E. R. S. 49 Puntte, Marta 29 Puntte, Stla 22 Buntte, Satoah 19 Buntte.

Im Gesamtergebnis der Begirte siegte Oberschlesien vor

Die oberichlesische B-Rlaffentennismeisterichaft noch nicht entichieden.

Nach den Ergebnissen des letten Sonntags ist die diesjährige oberschlesische Tennismeisterschaft noch nicht entschieden. 06 Mys= lowit schlug den K. S. Rosdzin-Schoppinit mit 8:3 und B. B. E. B. (Reserve) die Tennisabteilung von "Solali" Saybusch mit 6:5 Punkten. Dadurch sind 06 Myslowitz, B. B. E. B. (Reserve) und Solali puntigleich. 06 und B. B. E. B. haben dasselbe Sazverhältnis, das besser als das von Solali ist. Falls der Protest von Myslowig gegen das verlorene Spiel mit

"Solali" abgemiesen werden sollte, mußte 06 und B. B. E. B. noch ein Entscheidungsspiel um den B-Rlassenmeistertitel austragen. Die My lowiger aber tragen, da fich die B. B. E. B.er als Reserve eines A-Rlassenklubs nicht um den Aufstieg in die höhere Klaffe bewerben dürfen, ein Spiel mit dem letten Berein der A=Rlaffe (06 Zalenze) um die Klaffifizierung für die nach= ften Meisterschaftsspiele aus.

Ein weiterer Erfolg des Rybniter Tennistlubs.

Der Rybniter Tennistlub war am letten Sonntag als Gaft bei dem Kattowiker Tennisklub (R. K. I.) und konnte gegen die Reservemannichaft einen beachtenswerten Sieg von 9:2 erringen. Die Ergebnisse waren folgende (Kattowitz zuerst genannt):

Serreneinzelipiel:

1. Beermann — Bieder 6:3, 1:6, 4:6. 2. Schüller — Sebijch Gerhard 1:6, 2:6. 3. Kulej — Habrajsti 6:2, 4:6, 6:3. 4. Mawrzyf — Gerhard 3:6, 3:6.

5. Machar — Pottlif 4:6, 5:7.

Dameneinzelspiel:

Süßmann — Michna M. 4:6, 6:3, 7:5.

Rüper — Raffet 0:6, 0:6.

Serrendoppelipiel:

1. Beermann=Rulej - Bieder=Gebijch Gerh. 2:6, 7:5,

2. Mamrant-Schüller — Habrajsti-Gerhard 3:6, 2:6. Gemischtes Doppelipiel:

1. Sügmann-Beermann — Rasset-Bieder 2:6, 6:1, 3:6. 2 Küper-Schüller — Michna-Habrajsti 3:6, 6:4, 4:6. Kattowitz spielte mit 2 Ersakleuten, Rybnik ohne Echefficint und Gebisch 23.

Amatorsti Königshütte - Eridetter Wien.

Die Königshütter Umateure haben am heutigen Dienstag, nachmittags 51/2 Uhr, auf eignem Plat die Cricketter-Wien ju Gaft. Das Spiel verspricht einen interessanten Berlauf zu nehmen da die Wiener sich bestimmt für die am Sonnabend, vom 1. F. C. erlittene niederlage in Polnifchoberichlefien, rehabilitieren wollen. Ob ihnen das gelingen wird, darauf ift man wirklich gespannt.

häusern des Mähr. Schles. Sudetengebirgsvereines die Bechte der Mitglieder dieses Bereines sichern wollen, erhalten über ihr Verlangen im Bureau des Beskidenvereins Bielit oder in jenem des Mähr. Schles. Sudetengebirgsvereins in Freiwaldau um den geringfügigen Betrag von 10 Kc (2 3loty 60 Groschen) einen Jahreskupon des Sude-tengebirgsvereins, auf Grund dessen sie in den genannten Schuthäusern für Uebernachtung, Eintritt usw. die ermäßig-ten Gebühren der Mitglieder des Sudetengebirgsvereins (halbe Preise) zahlen. Der Borstand des B. B. B. hofft, daß die Mitglieder dieses Bereins, die neuerworbenen Begünstigungen werden richtig zu würdigen wissen. Bur Orientierung über das Arbeitsgebiet des S. G. B. fönnen jum Bezuge empfohlen werden: Die Festichrift des S. G. B. 4 Kc, und die Wanderkarte 22 Kc, zu beziehen durch ben Vorstand des S. G. B. Freiwaldau.

Nachrichten der fatholischen Kirchengemeinde Pleg.

Dienstag, den 11 d. Mts., 7 Uhr: Begrabnismeffe für Berta von Fatgias, geb. Felta.

Mittwoch, den 12. d. Mts., 6,30 Uhr: Jahresmesse sür Georg Zellner, Paul und Marie Czechowski.

Sonnabend, den 15 d. Mts., Maria Himmelfahrt, 6,30 Uhr: stille hl. Messe; 7,30 Uhr: polnisches Amt mit Segen und polnische Predigt; 9 Uhr: deutsche Predigt und Amt mit Segen für die Rose Emilie Friebler; 10,30 Uhr: pol-nische Predigt und Amt mit Segen.

Sonntag, den 16. d. Mis., 6,30 Uhr: stille hl. Meffe; 7.30 Uhr: polnisches Amt mit Segen und polnische Pre-digt; 9 Uhr: deutsche Bredigt und Amt mit Segen zum bl. Bergen Jeju; 10,30 Uhr: polnische Predigt und Amt mit

Aus der Wojewodschaft Schlesien Gehaltsabzug für Arbeitslose

Bon der Arbeitsgemeinschaft oberschlesischer Angestellten= gewerkschaften wird uns geschrieben: Auf Grund eines Rundschreibens des Berge und Süttenmännischen Bereins an die Werte der oberichlesischen Schwerindustrie sollten alle Angestellten derselben, zwecks Unterstühung der Arbeits-losen, zwangsweise Beiträge, entsprechend der Höhe und der Gehälter, leisten. Für den Fall einer Nichtzahlung dieser Beiträge sollten sich die Angestellten schriftlich rechtsertigen.

Wiederholten Borstellungen der Arbeitsgemeinschaft beim Arbeitgeberverband für die Schwerindustrie, ist es nun gelungen, die Härten aus obigem Rundschreiben des Bergund Suttenmannischen Bereins ju beseitigen. Der Arbeit= geberverband der Schwerindustrie hat, auf Grund der Ber-handlungen mit der Arbeitsgemeinschaft, in einem Rund-schreiben vom 1. August an die Verbandswerke mitgeteilt, daß die Notstandsaktion nur eine freiwillige ist und daß es daher den Angestellten freigestellt bleiben muß, ob und in welcher Sohe dieselben irgend welche freiwilligen Beitrage für die Arbeitslosenaktion leisten wollen.

Unmeldungen zu den Minderheits-Volksichulen

Das Schlefische Wojewobicaftsamt hat bem Deutschen Boltsbund ein Berzeichnis ber gultigen und ungultigen Unmelbungen jur Minberheitsichule überfandt.

Die Erziehungsberechtigten, Die im Mai b. 3s. ihre Rinder für die Minderheitsschule angemeldet haben, fonnen in ben Geschäftsstellen bes Deutschen Boltsbundes feststellen, ob ihre Unträge gillig find.

Wojewodichaftspersonalie

Laut Defret des Wojewodschaftsamtes wurde Staroft Dr. Josef Duda, Bielit jum Wojewodschaftsrat beim Schlesischen Wojewodschaftsamt ernannt. Un bessen Stelle tritt ber ehemalige Staroft von Tarnowit, Wladislaus Pala-Bochensti.

Neues über die Meldebestimmungen

Wie es heißt, beabsichtigt bas Ministerium des Inneren die Berordnung über die Meldevorschriften zu andern. Es ist bereits das Projekt einer Novelle ausgearbeitet worden. Danach werden die Gemeindeamter die Berechtigung tesigen, für die Führung der Melberegifter Gebühren einzuheben. Die Schriftstude und Dokumente der Behörden und Aemter, welche für die Gemeinden dur Führung der Register und Bücher erforderlich sind, sowie ferner alle Auszüge aus den Büchern der Standesämter für diese 3wede, sollen stempelfrei sein. Beamte der Standesamter oder andere Bersonen, die mit der Führung berartiger Bücher betraut sind, haben die Pflicht, den Gemeinden bei Aufforderung, unentgeltlich Auszüge aus den Bevölberungsregistern zu liefern.

Bezahlter Urlaub und Freifahrt nach Tarnow

Der Personalchef der Kattowiger Gisenbahndirettion, Kaczorowski, hat ein Zirkular an die einzelnen Bahnstationen folgenden Inhalts versendet: "Am 8. und 9. August hält der Berband der gewesenen

"Am 8. Und 9. August hatt der Verdand der geweichen Legionäre seinen 10. Berbandstag in Tarnow ab. Im Zusammenhange damit wird empsohlen, nach Möglichkeit für die beiden Tage alle jenen Bahnangestellten zu beurlauben, die in den Legionen oder in der P. O. W. (Polnische Mislitärorganisation) gedient haben, damit sie an der Tagung der Legionäre in Tarnow teilnehmen können. Den Bahnsportstutzen diesen den Lagionare in Den Bahnsportstutzen diesen den Lagionare des Lagionares de la Lagionare de la Lagi angestellten dürfen von den Dienstbezügen, bezw. sonstigen Entschädigungen, wegen der Teilnahme an der Tagung, feine Abzüge gemacht werden. Den Beurlaubten ist auf Grund der bestehenden Borschriften die freie Fahrt hin und zurück zu gewähren."

Das Zirkular ist in den Dienstlokalen der Kattowißer Eisenbahndirektion angeschlagen, und es unterliegt keinem Zweifel, daß sich viel solche Eisenbahner finden werden, die sich, auf Kosten der Allgemeinheit, eine Freifahrt nach Tar= now leisten werden. Daß sie weder bei den Legionen, noch der P. D. W. gedient haben, hat nichts gur Gache, Saupt= fache, daß fie Sanatoren find, und folde fehlen auf der Gifen= bahn nicht. Wir haben nichts gegen das Feiern von Festen, aber besonders jett, bei der großen Not des Bolkes, mussen wir boch unsere Stimme gegen eine solche Berschwendung Wer eine Bergnügungsreise machen will, der joll fie bezahlen und die Eisenbahner fahren doch bekanntlich halb umsonkt. Ihnen auch diesen Bruchteil der Fahrtkosten zu schenken und sie völlig unentgeltlich zu befördern, führt doch ein wenig zu weit. Lieber sollte die Eisenbahndirektion das Geld für die notleidende Bevölkerung geopfert haben, als Freisahrten von Eisenbahnern zu organisieren.

Dienststunden beim Bodenkulturamt

Ab 1. August d. Is. befindet sich im Gebäude der Bank "Gospodanstwa Krajowego" auf der Miczkiewicza 3, 2. Stodwerk, in Kattowith, der "Okręgowy Urząd Ziemski" (Bezirks-Bodenfulturamt). Nach Auflösung der Bezirks-Bodenkulturämter in Tarnowizer und Nikolai unterliegen dem Boden-Kulturamt Kattowiż die Kreije Kattowiż, Lubliniż, Plez, Kybnik, Schwiens tochlowiż und Tarnowiż. Beim Boden-Kulturamt wird werktägs lich in der Zeit von 8 Uhr vormittags bis 3 Uhr nachmittags, an den Sonnabenden von 8 Uhr vormittags bis 11/2 Uhr nachmittags

Abhaltung eines neuen Spezialturius

Das schlesische Handwerks- und Industrie-Institut beab-sichtigt in den nächsten Tagen in Kattowig einen neuen Spezialkursus in polnischer Sprache abzuhalten. Der Kur-sus umsagt 100 Unterrichtsstunden. Die Kursusteilnehmergebühr beträgt voraussichtlich 50 Bloty. Entsprechende Anmeldungen nimmt das Institut auf der ul. Krasinssiego (Techniche Hochschule) in Kattowik, in der Zeit von 9 Uhr vormittags bis 1 Uhr nachmittags und von 3½ Uhr nach mittags bis 6 Uhr abends, entgegen.

Ein Aufständischer erschießt einen Arbeiter

Im Gafthause Dziadet in Siemianowig vergnügten fich einige Arbeiter mit Billardipiel und sangen dabei deutiche Lieder. Sie waren ein wenig angeheitert. Die Lieder ha= ben dem Aufständischen Adam Erlif aus Rlein-Dombrowta nicht gefallen, der in Begleitung des Briefträgers Jagus, ebenfalls ein Mitglied des Auffrandischenverbandes, das Lotal betrat. Es tam zu einem Streit, der längere Zeit ans dauerte und nach Schließung des Locals auf der Straße fortgesetzt wurde. Erlif, der im Urzond Cfarbown angestellt ist, lief schnell in das Büro, nahm den Revolver des Burodieners und fehrte gurud. Mit vier Schuffen ftredte er den Arbeiter Heinrich Gorecki nieder. Daraufhin ergriffen die beiden Aufständischen die Flucht. Die Kollegen der ermerdeten Gorecti liefen den beiden nach und erwischten in der ul. Koscielna den Aufständischen Jagus. In der Mei-nung, daß Jagus der Mörder sei, verbläuten sie ihn gehörig, und Jagus mußte ins Lagarett eingeliefert werden. Der ermordete Gorecti wurde in die Leichenhalle des Suttenlagaretts eingeliefert.

Rurg darauf murde ber Mörder Erlit von ber Polizei gesaßt und eingesperrt. Auch die angegriffenen Arbeiter wurden vorläufig in Hajt genommen, was angeblich im Interesse der Untersuchung gelegen ist. So haben die Aufstan-Diften wieder ein Menschenleben auf ihrem Gewissen.

Verstöße gegen die hygienischen Vorschriften

Ueber die Straßen-Eishändler wird in letzter Zeit ver-fchiedentlich Beschwerde erhoben. Man sagt, daß die sanitare Kommission, welche erfreulicherweise in ben letten Jah= ren energisch durchgegriffen hat, es sich ebenfalls zur Auf-gabe machen sollte, ahnlich, wie bei den gewerblichen Anlagen, so auch auf diese Art von Sändlern, ein besonderes Augenmerk zu richten. Gehr oft nämlich kann festgestellt werden, daß es die Eishändler in bezug auf Beachtung der hngienischen Borichriften an vielem fehlen laffen. Mitunter begegnet man Stragen-Eishandlern, deren ehemals weiße Schurze voll Schmutz strott, was einen efelerregenden Ans blief bietet. Rach den Eiswaffeln wird vielsach mit schmutzigen, an heißen Commertagen ichweißbedeckten händen gegriffen und diese Waffeln an die meift fleinen Raufer ver= abfolgt. Es mußte unbedingt dafür Gorge getragen werben, daß die Straßen-Eishändler in ihrem Fruchteiswagen einen Wasserbehälter mit sich führen, um von Zeit zu Zeit die Hände zu reinigen und auf diese Weise einem großen Uebelstand abzuhelsen. Die Eishändler müßten ferner auch dazu veranlagt werden, nach Entnahme der gesorderten Eismenge, die Schutglode sofort über die Deffnung zu ftills pen, damit das lagernde Fruchteis vor Staubmaffen geichütt wird, die leicht eindringen tonnen. Es ift ja eine Erfahrunastatiache, daß die Stragenhändler vorwiegend an belebten Stragenfreuzungen Aufstellung nehmen, auf denen aber andererseits durch den allgemeinen Berkehr, por allem durch Kraftwagen und Fuhrwerte, viel Staub aufgewirbelt

Festsehung des Beitrages für die Landwirtschaftskammer

Die ichlesische Landwirtschaftskammer teilt mit, daß in= amischen durch die Wojewodschaftsbehörde der Beschluß der "Joba Rolnicza" vom 16. Marg 1931, betr. Festjegung ber Sprogentigen Umlage vom Grundsteuerreinertrag, bestätigt

Rattowit und Umgebung

Unangenehme Urlaubiberrafdung. Durch bas Genfter fliegen in Die Wohnung der, gegenwärtig in den Ferien verweilenden, Wohnungsinhaberin Zenia Cwilling von ber Bam= towa 7 in Rattowig, unbefannte Taler ein, Die jömtliche Schubfächer ber Schränte durchwühlten und die Wajche in ben Bimmern herumftreuten. Allem Aufchein icheinen Die Tater, welche nach Geld suchten, feinerlei Baiche gestohlen zu haben.

Glettrifcher Motor gestohlen. Dem Frifeurmeifter Couard Wrobel von der Rochanowstiego in Kattowitz wurde aus seinem Friseursaben ein elettrischer Motor, Marte "A. E. G.", 1/4 PS lators bestimmt.

Geftohlene Schreibmaichine. Bum Schaden ber Firma "Ohroja" in Kattowith, wurde aus einer Baubude eine Schreib-maschine, Marte "Mercedes", im Werte von 230 Jioth, ge-stohlen. Vor Antauf dieser Schreibmaschine wird gewarnt.

Bamodzie. (Mit dem Fahrrad in die "weite Welt.) Einen sonderbaren "Spaß" leistete sich das 17jährige Dienstmädchen Sildegard Sm. aus Zawodzie, welches sich, zweds Eintauf von Gemilje, mit einem Sahrrad gu dem Gartner Sopta nach dem Ortsteil Domb begab. Das Dienstmädchen warf den Korb in den Garten, bestieg unmittelbar darauf das Sahrred und entfernte fich damit in unbefannter Richtung. Die Musreiferin hat sich bis jest bei der Dienstherrschaft nicht seben laffen. Bei dem Jahrrad handelt es fich um die Marke "Curter, Nummer 700 035

Brynow. (Entfleidungs - Kommission am Wert.) In den Abendftunden des vergangenen Sonnabends murbe auf der ulica Ligeda im Ortsteil Brynow der Eisenbahner Peter Suda aus Ligota überfallen. Aus einem Graben fprangen ploglich drei verwahrlofte Gestalten hervor, von denen der eine mit einem Revolver bewaffnet war. Unter Vorhaltung der Schußwaffe wurde der Ueberfallene zur Herausgabe von Werts fachen aufgeforbert. Die anderen beiden Banditen zogen dem Eifenbahner das Jadett aus und untersuchten diejes nach Gelb. MIs fie nichts vorfanden, marfen fie den Ueberfallenen gu Boden, itopiten ihm ein Tajchentuch in den Mund, um diefen fo am Schreien gu hindern. Daraufhin mighandelten die Tater den Wehrlosen in schwerster Weise. Geraubt wurden Suda die Stiefel, das Jadett, die Gijenbahnermüte, 1 vernidelte Tafchen= uhr, sowie eine lederne Aftentasche. Den Banditen gelang es, unerkannt zu entkommen. Die Polizei hat fofort die Berfolgung nach ben Tätern aufgenommen.

Königshütte und Umgebung

Auf ber Strafe jusammengebrochen. Die 35 Jahre alt: Brenislama Zajone aus bem Lodzer Kreis, brach in der Nähe des städtischen Krankenhauses zusammen und mußte in das Krankenhaus eingeliefert werden. Als Ursache stellte der Arzt eine bereit. eingetretene Lungenentzundung fest.

Bujammenitog. An der Ede ulica Gimnagjalna-Sobiestiego fließ das, vom Chauffeur Alfred Popella aus Königshütte, gesteuerte Personenauto mit dem Motorradfahrer Alfred Ankers aus Bismarchütte zusammen, wobei beide Fahrzeuge größere Beschädigungen erlitten. Die beiden Fahrer tomen jum Glud mit dem Schreden davon.

Schwerer Wohnungseinbruch. In die Wohnung des Tleisschermeisters Strota an der ulica Storgunstiego 21, drangen Unbefannte mittels eines Dietrichs ein, entwendeten verschiedene Schmudgegenstände und Bargeld im Werte von 4000 Bloty und verschwanden in unbefannter Richtung. Die Polizei fahndet nach den Tätern.

Geldveruntrenung. Der bei ber Firma Olmer in Ronigshütte beschäftigte Kassierer Mtadislam C., taffierte Gelber, in Sohe von 2690 Zloty und behielt biese für sich. Anzeige bei der Bolizei wurde erstattet.

Bon der Straffenbahn erfaßt. Die bei der Stadt mit bem Stragenreinigen beschäftigte Arbeiterin Gertrud Blaszcznf von der ul. Wolnosci, wurde auf der gleichnami= gen Strafe, bei Ausübung ihrer Arbeit, von einer Strafen= bahn erfaßt und heftig gegen den Bürgersteig geschleudert. Mit verschiedenen Körperverlegungen wurde die Berunglüdte in das städtische Kranfenhaus gebracht.

Die Zigennerplage. Wir hatten bereits freche Gebahren des Zigeunervolkchens an diefer Stelle berichtet. Hinzu kommt ein weiterer Fall, den das Dienstemäden Agnes Zielonka, beschäftigt bei ihren Brotgebern Stowronek, an der ul. Wolnosci, bei der Polizei zur Anzeige gebracht hat. Das Dienstmädchen begab sich in den Kelker, um Kohle für die Wirtschaft zu holen. Auf dem Rückege im Hausflur begegnete ihr eine Zigeunerin. die es angeblich kort gebracht hat das Möden zu hanvortsteren (2) und sie fertig gebracht hat, das Mädchen zu hypnotisieren (?) und sie in einen Schlaf zu versetzen. Währenddem betrat sie bie Wohnstube, entwendete verschiedene Kleidungsstücke und 80 31oty Bargeld und verschwand in unbekannter Richtung. Infolge dieses erneuten frechen Falles, sei Borsicht am

Alkoholvergiftung. Der Arbeitslose Franz R. von der ul. Halupki murde an der ul. Koscielna ohnemächtig von vorbeigehenden Passanten aufgesunden. Nach einem Befund des Arztes im städtischen Krankenhause, lag als Ursache Altoholvergiftung vor.

Samientodlowit und Umgebung

Mendorf. (Diebische Elfter.) Gine Kattowitzt Dame, Freundin eines gewiffen M. aus Neudorf, befand it bafelbit zu Bejuch und reifte balb barauf wieder ab. Di. aber mußte gu feinem größten Leidwejen bemerten, bag ein Roffer erbrochen und aus diesem ein Betrag von 50 3lota entwendet murde.

Paulsdorf. (Die Polizei hats nicht leicht.) In einer Hofanlage in Paulsdorf tam es zwischen mehreren Leuten an heftigen Auseinandersetzungen, welche bald in eine wüße Schlägerei ausarteten. Ein Schusmann eilte bingu, um Die "Rampfhähne" auseinanderzujagen. Die Streitenden fturgten fich daraufhin auf den Beamten und versuchten, Diefen gu ents waffnen. Der Polizift machte von feiner Schufwaffe Gebrauch und verlette bamit einen ber Angreifer an ber Schulter. 3m Laufe der polizeilichen Untersuchungen gelang es, alle Täter zu



Kattowig - Welle 408,7

Mittwoch. 12,10: Mittagskongert. 14,50: Borträge. 18: Leichte Musik. 19: Borträge. 20,30: Unterhaltungskonzert. 22,30: Tonzmusit.

Donnerstag. 12,10: Mittagskonzert. 14,50: Cortrage. 18: Soliftenkongert. 19: Bortrage. 20,15: Unterhaltungstongert. 23: Tanamujit.

Warichau -- Welle 1411,8

Mittwoch. 12,10: Schallplatten. 15,25: Berichte und Bortrage. 18: Unterhaltungsfongert. 20,30: Goliftenfongert. 22,30: Unterhaltungs= und Tanzmusie.

Donnerstag. 12,10: Schallplatten. 15,25: Berichte und Borträge. 18: Soliftenkongert. 20,15: Bolkstümliches Sinfonice kongert. 23: Unterhaltungs- und Tanzmufik.

Gleiwig Welle 252.

Breslan Welle 325.

11,15: Beit, Better, Bafferstand, Preffe 1. Schallplattenfonzert und Reflamedienft.

12,35: Wetter.

15,20: Erfter landwirtschaftlicher Preisbericht, Borfe, Breffe

12,55: Zeitzeichen.

13,35: Beit, Wetter, Barie, Preffe. 13,50: 3meites Schallplattenkongert.

Mittwoch, den 12. August. 6,30: Funkgomnastif. 6,45-30: Frühkonzert auf Schallplatten. 15.20: Jugenbstunde. 16: Jugend pflege im Boltshochichulheim. 16,20: Liedr. 16,50: Das Buch bas Tages. 17,05: Unterhaltungs= und Tangmufif. 17,30: "Der Oberichlefier" im August 17,50: 3weiter landw. Preisbericht; anschließend: Unterhaltungs- und Tanzmusik. 18,55: Ausflüge im oberschlesischen Industriebezirk. 19,05: Arbeiterjugend in Oberschlesien. 19,30: Die christliche Jugendbewegung. 20: Monsterkonzert. 22: Zeit, Wetter, Presse, Sport, Programmänderungen. 22,25: Was wird bei "Gelegenheitsarbeit" der Erwerbslosen nicht angerechnet? 22,50: Kabarett auf Schallplatten. 24: Funlstille.

Donnerstag, Den 13. August. 6,30: Funtgymnaftif. 6,45-8,30: Frühkonzert auf Schallplatten. 9,10: Schulfunk. 12,10: Was ber Landwirt wiffen muß! 15,10: Kinderfunk: Sommermätchen. 15,45: Das Buch des Tages: Musikbücher. 16: Opern-Ouverküren (Schallplatten). 16,45: Schlager. 17,15: Zweiter landw. Preisbericht; anichliegend: Das wird Gie interefferen! 17,40: Jugund lobt. 18,10: Wandlung ber Jugend. 18,35: Stunde ber Arbeit. 19: Wettervorhersage; anschließend: Die Schallplatte des Montis. 20: Die nationale Jugendbewegung. 20,30: Ein Mann erklärt einer Fliege den Krieg. 22,10: Beit, Wetter, Preije, Sport, Bros grammänderungen. 22,25: Schlesischer Berkehrsverband. 22,35: Unterhaltungs= und Tanzmusik. 0,30: Funkstille.

Berantwortlicher Redafteur: Reinhard Da i in Rattowig. ..Vita", nakład drukarski, Sp. z ogr. odp. Katowice Kościuszki 20 Drud u Berlag:

irisch geschossen hat abzugeben

WildkammerPszczvna

Cingröheres Zimmer mit Rüche evil. 2 Zimmerwohnung

in Bleg fofort zu mieten gefucht. Offert. unt. D. 200 on die Geich. Dief. Zeitung.

Das Modenblatt ber vielen Beilagen

Behers Mode fii

Mit großem Schnittbogen, gebrauchsfertigem Bener-Schnitt, Abplättmufter und dem mehrfarbigen Sonderteil "Letzte Modelle der Weltmode." Monatlich ein Seft für 90 Big. Wo nicht zu haben. dirett vom Bener-Verlag, Leipzig, Weststraße, Begerhaus

Soeben erschienen:

Winter 1931/32

"Anzeiger für den Kreis Pleß."

Jeden Mittwoch neu!

Münchner Illustrierte liefert ichnell und preis=

Die große Bilderschau der Woche

Anzeiger für den Kreis Pieß

Der neue Typ des Lexikons.

Gründlich und lebendig, zuverlässig und impulsiv.

BAND 1 soeben erschienen DER GROSSE



12 Bände und 1 Atlas

Neues Leben im ganzen

Werk wie im einzelnen Artikel! 180000 Stich wörter!

Verlangt Probeheft!

Verlag Herder Freiburg i. Br.



d'interestons. wirkfam unterftuht durch Chiaox o dosst-Minndwaffer. Aberall gu haber



Photo-Ecten

die beste und sauberste Befestigungsart für Photos, Postkarten in Alben und bergl. Extra starte Gummierung.

wert die Geschäftsstelle Anzeiger für den Kreis Plet.



Anzeiger für den Kreis Pleß.

von der einfachsten bis elegantesten Aus= führung in verschiedenen Preislagen

erhalten Sie im

An eiger für den Areis Pleh.